

# Fiskets Gang

Ukentlige meddelelser for norsk fiskeribedrift  
fra Fiskeridirektören

3 aargang

Onsdag 13 november 1912

Nr. 46

## Norske fiskerier.

Uken 3—9 november.

**FETSILDFISKET.** I sidste uke fiske- des 2300 maal i Søndre Trondhjems amt, nemlig i Aafjorden, Bjugn og Ørlandet. 1700 maal isedes og 970 tønder saltedes til handelsvare. Silden var 3—6 streks og prisen 12—21 kr. pr. maal.

Desuten er i Indtrøndelagen i de sidste 14 dager fisket 1780 maal, nemlig 1200 maal i Verran og 580 maal i Inderøen. Prisen var i Verran 14 kr. pr. maal. Alt isedes.

Opgaverne fra Indtrøndelagen kom for sent til at medtages i landstelegrammet.

Forøvrig foreligger ingen melding om fetsildfiske.

Storsilden er endnu ikke kommet. Saavel til Aalesund som til Søndre Søndmør er ankommet dampskibe og motorbaater, som har været ute og drevet; men ingen nævneværdig fangst er gjort. Et dampskib fisket endel storsei, hvilket skulde være tegn paa, at der var sild. Der gjøres stadig forsøk nu.

Aviserne har hat meddelelser om rikt fiske ved Hvaler. Ved nærmere undersøkelser viser dette sig kun at være et forholdsvis ubetydelig brislingfiske. Til lørdag var der fisket 110 hl. Prisen var derimot ganske betydelig, nemlig 50 kr. pr. hl. Brislingen gaar til Sverige, hvor den nedlægges som ansjos. Fisket foregaar med landnøter. Utsigterne er smaa for videre brislingfiske. Av sild er intet fisket.

Der har i uken været fisket endel brisling i Ryfylke og noget skal være fisket i Sogn.

Om fisket i Finmarken skriver „Finmarksposten“ for 5 november:

„Saavidt man kan dømme av de sparsomme meddelelser som kommer her-

til om seigarnfisket, er dette fremdeles meget godt for Sørøund, Vargesund og for Næverfjord.

Vintertorskfisket er likeledes udmerket meldes der fra Kjølvi, Honningsvaag, Skjötningberg og Kjøllefjord; paa sidste sted deltar nu over 80 motorer i fisket. Ogsaa fra Gjesvær og Tufjord lyder efterretningerne gode. Der er nu god tilførsel av fersk agnsild fra Harstadkanten.

Prisen har for Kjøllefjord været 6 øre pr. kilo, men antages nu at ville gaa op, da der er kommet kjøpefar- tøier dit. I de andre vær er prisen 7—8.

Et telegram fra Oksefjord til vort blad melder, at der i den forløpne uke antagelig er opfisket:

I Kjøllefjord distrikt 400 000 kg. Sidste trækning i Kjøllefjord var litt avtagende — op til 3000 kg.; bedst paa Skjötningberghavet. Fiskepris i distriktet 6—8 øre.“

**Veiret.** Meteorologiske Observatorium beretter:

Paa Sydkysten blæste nordvesten endnu frisk søndag. Mandag og tirsdag hersket rolig veir; men onsdag fik man frisk sydlig til sydvestlig vind, der holdt ved til næste dags formiddag, da den gik vestlig og derefter nordlig med avtagende styrke. Lørdag eftermiddag optraadte igjen søndenvinden, og ut paa natten øket den til storm.

Vestkysten hadde frisk til sterk nordenvind søndag morgen. Den løiet ut paa dagen, og nu indtraadte rolig veir, der vedvaret indtil nat til onsdag, da man fik frisk til sterk sydost, som tiltok i styrke utover formiddagen, men løiet om eftermiddagen. Efter et par dage med varierende vindretninger av moderat styrke indtraadte atter sterk søndenvind lørdag formiddag, og om aftenen hadde man storm.

Ogsaa i det nordenfjeldske lagde den sterke nordenvind sig i løpet av søndagen. Mandag og tirsdag var veiret meget rolig, mens man senere for det meste hadde friske sydostlige vinde. I Lofoten var vindstyrken betydeligere, og fra Røst angives sydlig storm onsdag og torsdag.

Paa landets nordlige kyster har friske sydlige til vestlige vinde været fremherskende hele uken. Temperaturen har holdt sig omkring frysepunktet.

## Beretning.

### Fetsildfisket.

Amtmanden i Nordlands amt telegraferer: Bodø <sup>9</sup>/<sub>11</sub>: Kvantum fetsild uforandret, ingen indberetninger om fangst fra distrikterne.

## Telegrammer.

### Fetsildfisket.

Opslag 44. Trondhjem <sup>9</sup>/<sub>11</sub>: Aafjorden: I denne uke antages sat 6 mindre notstæng. Garnfiske fra <sup>1</sup>/<sub>3</sub> til 2, middefangst <sup>1</sup>/<sub>2</sub> maal. I uken opfisket 1850 maal, hvorav garnsild 350 maal. Notsild 1500 maal, herav antages iset 1400 maal, saltet handelsvare 670 tdr., resten til hjemmeforbruk. Sildens kvalitet er 3—6 streks. Pris pr. maaltønde fersk sild 12—20 kr. Med det tidligere opfiskede kvantum skulde for indeværende fiske være opfisket ialt 7920 maal, derav iset 4308 maal, solgt sildolfabrik 1350 maal, saltet handelsvare 3015 tdr. Bjugn: I uken ingen stængning, garnfiske 0—2 maal, middefangst <sup>1</sup>/<sub>3</sub> maal. I uken antages opfisket 100 maal, saltet handelsvare 240 tdr. Resten hjemmeforbruk. Kvalitet 3—5, pris 18—21. Totalkvantum 40 090, herav antages iset 5070 maal, solgt sildolfabrik 15 450 maal, saltet handelsvare 14 295 tdr., resten hjemmeforbruk. Ørlandet: Garnfisket 0—3. Middefangst 1 maal. I uken opfisket 350 maal, hvorav notsild 300, garnsild 50 maal, herav saltet handelsvare 60 tdr., iset 300 maal, resten hjemmeforbruk. Totalkvantum 5225 maal, hvorav saltet handelsvare 5585 tdr., iset 530 maal, resten hjemmeforbruk. Pris kr. 12—19.50 pr. maal, kvalitet 2—5 streks, tilstede 1 notbruk.

Stiftamtmanden.

Opslag 50. Vadsø <sup>9</sup>/<sub>11</sub>: Intet sildefiske i amtet. Amtmanden.

Opslag 46. Stenkjær <sup>11</sup>/<sub>11</sub>: Sildefisket Indtrøndelagen: Verran: Opfisket forrige uke

500 maal, denne uke 700 maal 3—4 streks, pris 14 kroner maale-t. Inderøen: Opfisket forrige uke 230 maal, denne uke 350 maal, 4—5 streks, ialt fisket 17 130 maal, derav saltet 4800 tønner, resten iset.

Politimesteren.

Opslag 9. <sup>11</sup>/<sub>11</sub>: Til 9 november meldt optat 307 296 maal fetsild, hvorav iset 28 978 maal, solgt sildeoljefabrikker 74 177 maal, saltet 222 321 fiskepakkede tønner mot i 1911 351 535 — 32 091 — 109 390 — 266 480. Saltet 1910 361 757.

## Utenlandske fiskerier.

Uken 3—9 november.

Sverige. „Fiskerierna“ for 1 november skriver: „Høstsildfisket har i det sidste git litet utbytte og kan nu ansees som avsluttet. Vintersildfisket staar nu for døren. Snurpenotfangster gjøres sikkert syd for Nidingarne, men turde snarest være at regne til høstsildfisket. Notlagene er alle færdig til at gaa ut. Der siges at være godt om sild utenfor Bohuslenskysten.“

Under 11 ds. mottoges underretning om, at der i uken var fisket 2685 hl. syd for Gøteborg mellem Nidingarne og Tistlarne. Prisen var 10—15 kr. pr. hl. Tidligere var fra 9 oktober fisket 2940 hl., saa totalfangsten pr. 9 november utgjorde 5625 hl. Ifjor utsendtes første melding om fisket 21 november, idet der i uken 12—18 november var opfisket 5720 hl.; totalfangsten utgjorde 7440 hl., i 1910 til samme dato 1485 hl.

„Fiskerierna“ skriver videre: „Sildefisket i Kattegat og Øresund er avsluttet. Omtrent 300 fiskere fra Råå har fisket i Øresund. Lotten har været 200 kr. pr. mand eller som ifjor. I Kattegat gav ikke fisket saa stort utbytte, kun kr. 150 pr. mand. Selv ved sydkysten har fisket trods sin rigdom kun git et middels utbytte paa grund av de lave priser.

Brislingfisket har endnu ikke tat sig op i Bohuslen. Hvis blot veiret blev stadig med vestlig vind, ansees utsigterne at være gode.

Hummerfisket gir vedblivende forholdsvis litet utbytte.

Makrelfisket i Nordsjøen er nu avsluttet. De kuttere, som har holdt længst ut, er hjemkommet med vakker, fet makrel. Den svenske fangst anslaaes til ca. 43 000 tønner, hvorav 20 000 tønner hjemført til Bohuslen og 23 000 ilandbragt i Norge.“ (Til

Kristiansand er ialt indbragt av svenske fartøier 21 853 tdr. flekket makrel Til Egersund er ingen svensk makrel bragt. Hvorvidt der er indbragt svensk makrel til andre norske havne, vites endnu ikke).

Det tyske sildefiske gav i uken som endte 6 november 15 183 tønner, ialt 251 583 tønner mot 375 481 i 1911, 442 776 i 1910.

Det hollandske sildefiske gav i uken som endte 6 november 28 361 tønner, ialt 426 437 tdr. mot 567 441 i 1911, 663 771 i 1910.

Priserne paa saavel hollandsk som tysk sild er stabile og fremdeles adskillig høiere end ifjor.

Fra Norges fiskeriagent i England, dat. Hull 8 november.

Det engelske sildefiske i uken endt 8 november. Veiret bar skylden for at fisket ved Grimsby nærmest ophørte i slutten av forrige uke, ei heller gjordes nogen nævneværdig fangst ved Yarmouth og Lowestoft av samme grund. I denne uke har fisket paa East Anglia kysten været hindret av taake og mørke nætter, saa fiskerne mener at fangsten ikke tar fart igjen før nætterne blir lysere. De 600—700 drivere som daglig kommer ind til byerne, har paa enkelte dage i uken hat en gjennemsnittfangst av 25—28 crans, mens der enkeltvis kun bragtes iland nogen kurver. Som følge av den uregelmæssige tilførsel har priserne været i oppgaaende, idet salterne betaler villig fra 27/ til 30/ senest betalt; den laveste pris i uken var 22/ pr. cran.

De skotske bødkere arbeider dag og nat, saa at tondenøden er delvis avhjulpet.

Fangsten i forrige uke utgjorde: Yarmouth 73 445 crans mot 90 145 i motsvarende uke ifjor. Lowestoft 55 970 crans mot 82 450 i motsvarende uke ifjor. Ialt for uken 129 415 crans mot 172 595 i motsvarende uke ifjor.

Totalfangsten:

	1912 crans	1911 crans
Yarmouth pr. <sup>2</sup> / <sub>11</sub>	583 135	360 509
Lowestoft „ <sup>2</sup> / <sub>11</sub>	349 400	237 750

Ialt til dato 932 535 598 259

Der er her en differens med hensyn til fjoraarets kvantum; ti mens elvekommissionen i Yarmouth iaar opgir

totalkvantumet pr. 28 okt. forrige aar til 241 180 crans, var opgaven fra samme hold ifjor 322 390 crans, altsaa en differens av 81 210 crans. Jeg fandt mig derfor beføiet til at provocere kommissionens inspektør til en berigtigelse, hvortil han idag i telegram anfører følgende:

„Garanterer opgaverne igaar.“

Differensen kommer muligens derav, at optællingen iaar gaar til lørdag aften, mens den før om aarene har gaat til onsdag aften. Nogen offentliggjørelse av opgaverne fra de engelske myndigheters side finder ikke sted.

Eksporten til dato utgjør for Yarmouths vedkommende 276 162 heltønner og 77 918 halvtønner og for Lowestoft 113 712 heltønner, ialt ca. 430 000 tønner. Den første baat til Sortehavet indehadde 15 000 tønner. Det saltede kvantum anslaaer jeg til 800 000 tønner.

En av rutebaatene fra Liverpool til Orienten, som medhadde adskillig røkesild for Smyrna, er kapret av grækerne, og varerne tat som prise, da skibet ogsaa førte kul, som er kontrebande.

Av isetsild er eksportert fra Lowestoft til dato 190 399 kasser mot 92 216 kasser til samme dato ifjor.

Makrelfisket. Paa den irske kyst har der intet fiske været i de sidste 3 uker, og det før opgivne antal tdr. saltet for Amerika staar fremdeles i 20 000. Derimot foregaar et rikt fiske paa den engelske østkyst, især ved Lowestoft, hvortil baatene kommer ind søklattet. En dampsilddriver har kastet garnene paa land og tat makrelgarn ombord istedet; den første nats fangst var 68 000 stykker. Fisken sælges til 7/6—9/ pr. hundrede (120 stykker).

Brislingfisket i Skotland. Et godt fiske rapporteres fra Findham distriktet av Moray Firth.

Skotsk saltsild paa lager.

Der var pr. <sup>31</sup>/<sub>10</sub> 3692 tønner paa lager, indbefattet Skotland og Orknøerne mot 24 389 tønner paa samme dato ifjor.

Trawl-fisket i Hull. 48 trawlere ankom fra Nordsjøen, 23 fra Island og 1 fra Lapphavet i forrige uke. Islandsturene gav en brutto gjennemsnittfangst av £ 521.

Britisk Columbia. For regning av et konsortium er netop bygget her-tillands 3 kombineret line- og trawl-

dampfiskebaater av 135' længde og 23' 6" bredde. Baatene er indredet for 35 mands besætning og fører paa dæk 8 dorier. De avgik bemandet med dobbelt befal av skipperne, styrmænd og maskinister.

Konsortiet som startedes herover i sommer under den kanadiske første-ministers auspicer sammen med endel andre herrer av hans følge og med en fiskehandler i Grimsby som ekspert, har faat tilsagn om særlige begunstigelser i form av subsidier og lignende. Grimsbymanden uttaler sig meget fordelagtig om fiskerierne paa British Columbia kysten. Flekkere og saltene er engagert fra Skotland.

## Telegrammer.

### Sildefisket ved Bohuslen.

Opdrag 4. <sup>11/11</sup>: I uken 3—9 november op fisket 2635 hl. syd for Gøteborg. Pris 10—15 kr. Ialt opfisket siden 9 oktober 5625 hl.

### Det engelske sildefiske.

Opdrag 4. <sup>6/11</sup>: Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Intet væsentlig fiske Yarmouth—Lowestoft denne uke. 22—31 shillings pr. cran. Eksportert iset 190 399 kasser mot 92 216 i 1911.

Opdrag 4. <sup>8/11</sup>: Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Sildefisket Yarmouth—Lowestoft totalfangt 932 535 crans mot i 1911 598 259. Eksportert 430 000 tønder saltsild.

Opdrag 4. <sup>11/11</sup>: Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Sildefisket Yarmouth—Lowestoft. Intet væsentlig fiske torsdag, fredag, lørdag. 24—28 shillings pr. cran.

### Tyske sildefiske.

Opdrag 4. <sup>8/11</sup>: Tyske sildefiske til 6 november ilandbragt 251 583 tønder mot 375 481 i 1911, 442 776 i 1910. Priser: 47, 44, 40, 39,

### Det hollandske sildefiske.

Opdrag 4. <sup>9/11</sup>: Hollandske sildefiske til 6 november ilandbragt 426 437 tdr. mot 567 441 i 1911, 663 771 i 1910. Priser 17.10—14.50 gylden tonden.

### Sardinisket.

Til Bergens børs telegraferes: Bilbao <sup>11/11</sup>: Sardinisket Vigo middels, rognmarkedet bedre. Gijon godt, Santander intet.

Havre <sup>11/11</sup>: Godt fiske Douarnenez, ellers intet.

## Markedsberetninger m. v.

Uken 27 oktober—2 november.

## Telegrammer.

### Saltsildmarkedet.

Opdrag 1. <sup>8/11</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer fra Königsberg: 35 557 Yarmouth sild. Trademerker, matfulls 36—35, matties 34—33, alminde ige 34/34<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—32<sup>1</sup>/<sub>2</sub>. Fetsild rømmet. Markedet fast.

### Ferskfiskmarkedet.

Opdrag 3. <sup>7/11</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Hercules 307 kasser fisk, hyse 36—22, secunda 20—10, kveite 60—30, flyndre 39—23.

51 kasser fetsild 15<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—16<sup>1</sup>/<sub>2</sub> *M.* kassen.

Opdrag 3. <sup>5/11</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Neptun 372 kasser fisk, hyse 23—33, sekunda 15—18, flyndre 18—35, kveite 34—66.

68 kasser fetsild 13—17 *M.* kassen.

Opdrag 3. <sup>11/11</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Torejarl, forsinket, 186 kasser fisk, hyse 22—8, kveite 34—59, flyndre 19—34.

### Fersksildmarkedet.

Opdrag 2. <sup>11/11</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Ukertilførsel 31 934 kasser engelsk sild 17.50—14.50 *M.* kassen. 192 fetsild 17.50—12.

### Klipfiskmarkedet.

Opdrag 5. <sup>12/11</sup>: Konsulen Bilbao telegraferer: Salg 1550 norsk, 430 færøisk. Beholdning 1100—600. Uforandrede priser. Santander salg 1157 norsk, 25 færøisk. Beholdning 500—25. Uforandret pris.

Avista kurser: Paris 107.30; London 27.06.

## Konsulatberetninger.

Fra generalkonsulatet i Bilbao, dat. <sup>4/11</sup>: Import og omsætning av klipfisk fra <sup>27/10</sup>—<sup>2/11</sup> 1912, alt pr. kvintal à 50 kg., androg til:

**Bilbao.** Import pr. dampsk. „Sardina“ 4160 norsk. Samlet import 4160 norsk. Salg 3950 norsk, 740 færøisk. Beholdning pr. <sup>4/11</sup> 2650 norsk og 1030 færøisk.

Prisen for 1ste sort opgaves notert til ptas. 50 til 54 for norsk og ptas. 57 til 63 for færøisk.

**Santander.** Import pr. dampsk. „Sardina“ 1697 norsk og pr. dampskib „Rita“ 50 færøisk. Samlet import 1697 norsk og 50 færøisk. Salg 240 norsk. Beholdning pr. <sup>4/11</sup> 1657 norsk og 50 færøisk.

Prisen for 1ste sort opgaves notert til ptas. 48 à 52 for norsk.

Paa Madrids børs notertes:  
<sup>4/11</sup> ptas. 106.60 pr. 100 fr. a/v l/Paris.  
<sup>4/11</sup> „ 26.92 „ 1 £ a/v l/Lond

Ifølge indberetning fra de respektive vicekonsulater har sardinisket været følgende i den forløpne uke:

I **Vigo** var fisket daarlig; der opfiskedes kun 977 kurve. Rognmarkedet var flaut.

I **Gijon** blev der gjort en rikelig fangst.

I **Santander** var der noget fiske de

to sidste dage i uken; tidligere hadde uveir hindret fangsten.

Fra vicekonsulatet i **Douarnenez**, dat. <sup>2/11</sup>: Under vedvarende voldsomme storme har næsten intet fiske kunnet finde sted siden ærbødige av 26 f. m. Onsdag og idag har dog flere baater været ute, men den indbragte fangst var ubetydelig; kun nogen hundrede pr. baat. For tusenet store sardiner er betalt frcs. 75 og for de mindre frcs. 45.

Indtrær snart roligere veir, kan man haabe nogen ukers bedre fiske inden sæsonens slutning. Om fiske sydligere har jeg intet hørt.

Ingen rogn tilførsel siden 26 f. m.

Fra generalkonsulatet i **Lissabon**, dat. <sup>2/11</sup>: Siden generalkonsulatets sidste rapport av 17 f. m. har ingen tilførsel av norsk klipfisk fundet sted til Lissabon.

Beholdningen av norsk vare anslaaes idag til ca. 270 tons.

Priserne noteres fra 8000—12 000 reis pr. kvintal à 60 kg. Der lagrer blot ubetydelige kvanta av anden klipfisk.

Vicekonsulatet i Oporto har under 1 ds. indberettet: Av tysk klipfisk ankom hertil under 23 f. m. ca. 34 tons.

Beholdningen anslaaes idag til: 540 tons norsk, tysk- og islandsfisk og 1168 „ newfoundlandsfisk.

Priserne noteres fra: Reis 6600—10 600 pr. kvintal norsk, tysk og islandsfisk og reis 9600—14 000 pr. kvintal newfoundlandsfisk.

Fra generalkonsulatet i **Newyork**, dat. 25 oktober 1912.

Markedet for norsk makrel har været mindre aktivt paa grund av at priserne har været holdt høiere i Norge end man her synes villig at betale. Der skal ogsaa ha været overliggende en ikke ubetydelig beholdning av forrige aars vare, som sies at være vel saa tilfredsstillende i kvalitet, med en forholdsvis større procent av nr. 1 og 2 end iaars høstmakrel, og som er blit realisert til samme priser som denne. Der berettes saaledes nylig salg av 300 tdr. nr. 1 forrige sæsons vare à \$ 30 pr. tønde.

Prisen for nr. 2, 3 og 4 faldt 50 cents à \$ 1. Engros noteringerne her, 25 oktober, for nr. 1 \$ 30 à 31,

nr. 2 \$ 21, nr. 3 \$ 16 à 16.50 og nr. 4 \$ 13 à 13.50.

Fra konsulatet i **Stettin**, dat. 5 november:

Saltsildmarkedet. Av norsk sild er der i aarets første 10 maaneder indført til Stettin:

Vaarsild.....	25 374 tdr.
Slosild.....	20 985 "
Skjæresild.....	26 477 "
Fetsild.....	49 138 "
	<u>121 974 tdr.</u>

mot i samme tidsrum ifjor:

Vaarsild.....	27 393 tdr.
Slosild.....	24 705 "
Skjæresild.....	20 653 "
Fetsild.....	70 312 "
	<u>143 063 tdr.</u>

Fetsild. Det gode utbytte av fisket i England og det derav følgende prisfald for Yarmouthsilden gjorde stemningen i markedet usikker en stor del av oktober, hvorunder ogsaa avsetningen av fetsild led. Særlig faldt salget av smaamerker vanskelig, og fordringerne herfor maatte nedsættes. Forretningen blev i slutten av maaneden igjen mer regulær til priser av KKK og KK *N. 42-43*, storfaldende K *N. 40-42*, enkel K *N. 36-38*, MK *N. 30-31*, M *N. 18-20*.

Skjæresild. Tilbudet var knapt særlig av de mindre sorteringer, og priserne steg suksessivt. Ultimo kunde noteres fra *N. 29* til *31* etter størrelsen.

Vaarsild var fast og uforandret à *N. 22* for 5/600 og 6/700. For de fremmede sildesorter var noteringerne ved utgangen av oktober: Yarmouth fulls *N. 35-36*, mattfulls *N. 32-33*, matties *N. 30-31*, crownlargefulls *N. 47*, crownfulls *N. 45½*, crownmattfulls *N. 40*, crownmatties *N. 36½*, crownlargespents *N. 32-33*, hollænder prima *N. 35*, kleine *N. 32*, alt ufortoldet.

Fra vicekonsulatet i **Havre**, dat. 4 november: Jeg tillater mig at meddele under henvisning til min indberetning av 24 oktober:

Der ankommer nu daglig til Fécamp nye fartøier fra New Foundland, og der er faa tilbake paa sjøen.

Gjennemsnitsutbyttet pr. fartøi blir, viser det sig nu, endnu lavere end tidligere antat, nemlig ca. 110 tons pr. fartøi istedetfor 120 tons.

Som følge av den store tilstrømning av fartøier er priserne sunket noget siden min sidste indberetning. Der betales nu 36 frcs. pr. kvintal (55 kg.) i Fécamp; de faa til Bordeaux ankomne skibe har faat litt mere, nemlig 37 til 38 frc.

3 trawlere fra Fécamp, som efterat første fiske paa Island var over, paany var reist ditop for at gjøre et forsøk med sent fiske, har ikke hat held med sig. 2 av dem er vendt tilbake, en med 15 tons, den anden med 35 tons og den tredje er underveis med bare 15 tons.

Sildefisket i Nordsjøen har som nævnt git meget gode resultater, særlig paa grund av de høie priser.

Flere store fiskefartøier fra Fécamp er tilbake med fisk for et hundrede tusen francs hver. Dette er et meget sjeldent resultat, saa meget mere som kystfisket ikke er indbefattet. Dette sidste er netop begyndt og tegner godt.

Fra generalkonsulatet i **Genoa**, dat. 8 november 1912. Siden min sidste indberetning av 8 oktober er der til Genua indført fra Norge med Otto Thoresens linje:

14 184 baller = 910 890 kg. stokfisk.  
2 600 baller = 116 725 kg. klipfisk, hvorav dog kun 6 725 kg. var norsk, resten islandsk.

Importørernes engrospriser stiller sig nu saaledes:

Stokfisk:	Markedets tendens	Pris pr. 100 kg. ufortoldet.
Bergen:		Lire
1ma tynd vestre ...	rolig	115
do. fyldig .....	do.	100
do. smaa .....	do.	70
Finmarken:		
1ma 2-400 gr.....	do.	65
do. 4-700 .....	do.	68
Klipfisk:		
Labrador.....	do.	65
Labrador style.....	do.	65
Islandsk .....	livlig	72
— hyse.....	nominel	68

alt ÷ 4 % pr. kontant.

Den særdeles livlige omsætning i stokfisk (specielt i finmarksfisk) fortsatte en stund ut i oktober, men tok ved slutten av maaneden sterkt av, som sedvanlig paa denne tid, da detalisterne nu har dækket sit øieblikkelige behov. Den egentlige konsum er dog fremdeles ganske god. Skjønt no-

teringerne i Norge er gaat litt ned, har grossisterne her hittil fuldt ut opretholdt sine priser, og sogar delvis forhøiet.

## Bergens markedspriser for fiskevarer.

Maa ikke opfattes som frit ombord noteringer. (Meddelt av handelsforeningens fhv. sekretær).

Bergen, 9 november 1912.

Tranmarkedet ligger rent nede. Kun et mindre parti bruntran vides omsat til kr. 27½.

Rogn uten forretning.

Klipfisk uten tilførsel.

Rundfisk saagodtsom uten omsætning, ingen forandring i priserne.

Sildemarkedet uten nævneværdig handel.

## Stockholms provisoriske fiskehal.

Markedsnotering for tiden <sup>31</sup>/<sub>10</sub>—<sup>6</sup>/<sub>11</sub>.

Fiskesorter	Pris i øre		
	Høiest	Lavest	Mid-dels
Graasei, smaa ... kg.	25	—	25
Hvitting.....	40	30	35
Kveite.....	100	70	84
Kongeflyndre ....	60	50	54
Laks, fersk .....	200	170	195
Rødspætte, smaa ..	66	40	55
Rødtunge .....	65	55	61
Sild, fersk.... pr. ks.	2100	1800	2000
do. .... pr. kg.	45	30	35
Torsk .....	60	40	54
Hummer .... pr. snes	3200	3000	3100
Ræker .....	131	80	102

Tilgangen god; efterspørslen meget god; tendensen fast.

Omsætning 4428 kg.

## Eksporsten fra St. John's N. F.

Eksporsten fra 1 august—17 oktbr. stiller sig saaledes:

	1911	1912
Klipfisk:		
Portugal.....	kvintal 9 997	kvintal 3 160
Spanien .....	27 345	40 566
Italien .....	55 947	65 438
Britisk Vestindien..	19 946	16 635
Brasilien.....	81 336	31 385
Kanada.....	4 051	8 019
England.....	1 232	228
Scotland.....	—	4
De Forenede Stater	5 497	6 200
Andre lande .....	12 464	13 370

217 815 185 005

Norges utførsel av fiskeprodukter fra 1/1 til 2/11 1912 og i uken, som endte 2/11.

Toldsteder	Vaarslid tdr.	Fetslid og skaaret sid tdr.	Storslid tdr.	Nordsjøsild tdr.	Brisling tdr.	Islandsild tdr.	Klipfisk, norsk kg.	Klipf., is-landsk etc. kg.	Rundfisk kg.	Rot-skjær kg.	Sei kg.	Hyse, rund kg.	Anden tørfisk kg.	Rogn tdr.	D.-m. tran tdr.	R.-m. tran tdr.	Blank tdr.	Brun-blank tdr.	Brun tdr.	Haa-kjærr. tdr.
Kristiania...	85	11 161	25	22	184	190	118 410	—	—	250	131 550	—	220	414	7 444	1 109	163	529	322	35
Sandefjord...	—	—	—	—	—	—	3 438	—	4 400	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kristiansand...	1 224	—	—	—	32	—	—	—	810	—	—	—	60	—	—	—	—	—	—	—
Flekkefjord...	33	—	—	—	1 009	4 708	985	—	—	—	—	—	3 030	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger...	4 309	3 549	871	—	—	744	—	—	—	—	1 500	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kopervik...	3	—	—	—	623	13 277	1 150	—	—	—	300	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund...	59 455	41 770	100	—	—	11 379	4 797 110	525 410	9 987 940	14 429 099	1 929 152	596 460	438 700	28 561	16 015	5 722	2 744	5 146	11 585	—
Bergen...	58 009	139 513	51 055	7 245	7 431	11 379	16 558 948	—	—	—	3 015	500	—	9 326	25 357	3 614	551	875	102	—
Florø...	1 443	3 040	1 937	2 348	1 111	142	24 783 749	796 962	—	—	535 725	—	10 332	2 095	—	—	—	—	5	—
Aalesund...	—	6 070	14 225	317	405	2 094	17 538	—	73 100	150	5 800	—	—	145	—	—	—	—	—	—
Kristiansund...	—	11 730	30 205	847	—	—	210 020	—	557 870	—	25 900	1 750	—	—	—	—	—	105	—	—
Trondhjem...	296	104 161	42 719	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bodø...	—	8 652	38	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Svolvær...	—	7 844	52	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Narvik...	—	3 451	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tromsø...	—	7 998	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Hammerfest...	40	535	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vardø...	—	798	—	—	—	—	140 500	—	869 231	15 448 4	280 140	5 172	41 748	—	—	—	1	—	727	43
Vadsø...	—	6	—	—	—	—	—	—	143 358	67 387	56 605	59 902	—	—	100	—	—	—	69	—
Andre...	398	2 469	11	—	466	—	1 860	—	3 800	—	9 815	400	—	42	—	—	—	—	5	—
Ialt	125 292	352 750	141 238	10 779	11 261	34 263	46 633 703	1 322 372	17 540 865	19 444 478	4 157 419	13 951 08	489 330	50 873	51 252	10 676	3 459	6 699	13 268	78
I uken	92	8 577	5	16	444	1 780	1 130 709	1 066	550 620	37 430	223 950	8300	14 397	454	833	296	208	135	467	—

Toldsteder	Hval-tran tdr.	Sæl-tran tdr.	Bottle-nosetran tdr.	Sildetransid tdr.	Sild, fersk ks.	Sild, røkt kg.	Makrel, saltet tdr.	Makrel, fersk kg.	Laks, fersk kg.	Levende aal kg.	Anden fersk fisk kg.	Hummer stk.	Fisk, saltet i fartøi kg.	Fisk, saltet i tdr.	Sildemel kg.	Fiske-guano kg.	Sælskind kg.	Hermetik kg.
Kristiania...	82 467	2 890	250	4 762	1 150	—	1 819	4 455	28 199	9 000	32 230	70	—	498	352 100	—	—	275
Sandefjord...	61 917	—	983	—	—	—	26 243	336 164	36 137	7 347	119 114	452 191	—	—	—	—	—	8 922
Kristiansand...	—	—	—	—	10 778	—	387	86 790	15 136	—	42 185	—	—	14	—	—	—	—
Flekkefjord...	—	—	—	7 129	10 048	144 907	5 521	—	47 381	21 648	63 061	175 977	—	76	3 674 700	163 100	—	15 554 650
Stavanger...	—	—	—	—	8 370	—	—	—	—	—	—	485	—	—	—	—	—	1 067 235
Kopervik...	—	—	—	1 602	102	51 426	16 206	—	279	—	11 621	23 411	—	—	908 200	—	—	2 044 838
Haugesund...	—	—	166	3 810	36 328	66 421	4 271	231 407	231 407	21 511	600 120	16 878	—	—	1 586 309	249 300	99 773	2 961 585
Bergen...	1 248	487	—	1 046	3 564	—	—	15 520	15 520	290	55 076	400	—	269	326 900	40 000	—	—
Florø...	—	—	4 492	—	31 286	—	—	21 735	21 735	2 416	800 985	3 372	—	6 212	—	2 891 200	173 996	—
Aalesund...	—	2 719	—	469	40 587	—	—	34 473	34 473	2 107	142 992	302	—	—	73 000	1 436 874	—	28 137
Kristiansund...	—	—	—	2 756	91 188	—	—	166 507	166 507	—	1 305 073	—	—	324	1 232 780	429 300	—	7 645
Trondhjem...	—	—	—	6 276	—	—	—	74	74	—	2 314	—	—	—	1 611 700	—	—	7 753
Bodø...	—	—	—	3 617	452	—	—	44	44	—	5 168	—	—	—	2 435 000	1 330 000	—	87 219
Svolvær...	—	—	—	1 210	13 655	—	—	—	—	—	65 974	—	—	—	300 000	—	—	—
Narvik...	—	—	6	339	—	—	—	766	766	—	42 650	—	—	3	132 000	120 200	135 321	—
Tromsø...	2 982	1 750	—	—	—	—	—	—	—	—	205	—	—	105	—	267 000	111 085	—
Hammerfest...	—	130	—	—	10	—	—	—	—	—	180 231	—	—	34 534	—	650 000	17 532	2 200
Vardø...	—	—	—	—	—	—	—	2 973	2 973	—	6 220	—	—	46	—	182 200	—	—
Vadsø...	—	—	—	1 744	8 025	—	1 705	4 758	4 758	21 388	59 638	39 214	—	13	625 300	—	—	4 414
Andre...	90	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ialt	146 048	10 958	5 897	34 771	737 494	262 754	56 152	427 409	605 389	85 707	3 534 857	712 300	28 331 547	42 425	13 257 989	7 759 174	537 707	21 774 873
I uken	6 775	331	39	401	2 452	5 425	1 981	—	—	640	142 449	2 234	412 280	61	110 737	289 700	—	319 774

**Fra den kommunale fiskeauktion.**

Ved T. Anfinsen.

Bergen, 11 november 1912.

Tilførselen av fersk fisk var meget stor forrige uke saavel nordenfra som fra nærmeste kystdistrikter; av saltet fisk ankom ogsaa flere partier, hvorav den letsaltede fisk fandt hurtig avsætning til gode priser.

Idag var tilførselen noget mindre, og kan jeg notere følgende priser:

	Øre pr. kilo
Fersk kveite, stor, med hode	55—60
„ — midd., —	55—60
„ — smaa	25—30
„ rødfisk (uer) . . . . .	25—28
„ flyndre . . . . .	25—27
„ hyse, nordenfra . . . . .	14—15
„ — fra kystdistr. . . . .	19—20
Torsk, hodeløs . . . . .	18—20
Nysaltet torsk, letsaltet . . . . .	24—26
— brosmes — . . . . .	18—20

Av saltet fisk maa kun indsendes nysaltet, letsaltet vare, da ældre stivsaltet fisk viser sig vanskelig at finde kjøper til.

**Fra Nyfundland.**

„The Trade Review“, St. John's, for 19 oktober skriver:

„Der har været en svak stigning i prisen paa fisk denne uke, og der er adskillig virksomhet i fiskebranchen langs kysten. Veltørret fisk, indbe-

fattende stor og smaa Merchantable, Madeira og shore-cured Labrador stilles alt i samme klasse og opnaar mindst \$ 6 pr. kvintal. Der er dog en tendens til at gjøre forskjel til gunst for større og bedre-behandlet vare, og salg av prima partier blev igaar avsluttet til \$ 6.40 pr. kvintal. Eksportørerne paastaar vedblivende at der ingenting er at tjene for dem med disse priser; men da de er bundne ved kontrakter, maa de ha fisk.“

Utførselen av klipfisk i budgetaaret 1 juli—30 juni utgjorde:

	Kvintal	Værdi \$
1910—1911	1 182 720	6 544 604
1911—1912	1 388 178	8 001 703

**Fra Nova Scotia.**

„The Maritime Merchant“, Halifax, for 24 oktober skriver:

„Der er ingen forandring at melde med hensyn til situationen i Lunenburgfisk. Fiskerne holder fremdeles paa sine priser, men ingen forretning er rapportert. Fiskernes forlangende er \$ 6.50, kjøbmændene holder paa \$ 6. Paa grund herav antages det, at Labradorfisk vil komme ind paa dette marked. En last paa 6000 kvintal er allerede ankommet. Prisen paa kystfisk har steget til ca. \$ 6. Ankomsterne har været lette. Begjæret fra utlandet har været godt, men de

høie priser har allerede begrænset konsumenten. Oporto er alvorlig overfyldt, og Italien er rapportert noget lavere. Krigen paa Balkan har indvirket paa den regelmæssige Labradortrade med Grækenland, hvilket har en yderligere tendens til at drive Labradorfisk hertil. Markedets tilstand i Nordbrasilien er ikke helt god; ti om prisen har steget nylig ca. 4 shillings pr. drum, er dette betydelig lavere end her og i St. John's.“

**Markedsberetning om tran.**

(Ved W. Theodor Reincke).

Hamburg, 8 november 1912.

Tranmarkedet rolig, priserne omtrent uforandret. Jeg noterer:

	Brutto-salgspriser.
Damptran, koldkl. Lofots	62/63
Raamedicintran	53/54
Blank torsketran . . . . .	48/50
Brunblank do. . . . .	46/47
Blank industriel . . . . .	37/39
Brunblank do. . . . .	33/34
Brun levertran . . . . .	32 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> /33
Sæltran, lys . . . . .	39/40
Do. brunblank . . . . .	35/36
Do. brun . . . . .	28/29
Sildetran, lys . . . . .	34/35
Do., brunblank . . . . .	32/32 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Do., brun . . . . .	27/27 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>
Hvaltran, uraffinert nr. 0	44/45
Do., — „ 1	42/43
Do., — „ 2	38/39
Do., — „ 3	33/34
Do., — „ 4	28/29

**General-rapport om de større norske fiskerier (Norwegian Fisheries).**

Hvad der fiskes i uken, men anmeldes forsent til at komme med, optages i følgende ukes rapport. (Quantities reported too late to be included in the report for this week are added to totals for next week.)

	Kvantum for uken til 9/11 1912	Totalkvantum til 9/11 1912
A. Skrei (torske) fisket (Cod Fishery), januar—juni . . . . . mill. st. (pieces)	0	99.2
Dampmedicintran (Cod liver oil) . . . . . hl.	0	76 211
Lever tilovers til anden tran (Liver for other oils) . . . . . hl.	0	34 010
B. Sildefiskerierne (Herring Fisheries):		
1. Vaarsildfisket (Spring Herring), februar—mars . . . . . maal à 150 liter	0	613 250
2. Fetsildfisket juli—desember <sup>1)</sup> . . . . . tdr., saltet, fiskepakket (Fat Herring) (Barrels, salted, seapacked)	970	222 321
3. Storsildfisket (Large Herring), oktober, desember, februar:		
a) for vestlandet (the West Coast) ny sæson . . . . . maal à 150 liter	0	0
b) for østlandet (the South Coast) do. . . . . maal à 150 liter	0	0
4. Drivgarnsfisket i Nordsjøen, juni—desember <sup>1)</sup> . . . . . tdr., saltet, fiskepakket (Fishing by drifters in the North-Sea) (Barrels, salted, seapacked)	0	21 384
5. Islandssild indkommet til norske havne . . . . . tdr., saltet, fiskepakket (Herring from Iceland landed in Norway) (Barrels, salted, seapacked)	0	58 465
C. Makrelfisket ved dorgere i Nordsjøen saltet for Amerika <sup>2)</sup> . . . . . tønder i fiskepakning (Seapacked mackerel landed in Norway from the North-Sea, salted for export to America)	0	48 520

<sup>1)</sup> Al sild forbrukt fersk er ikke medregnet. (All Herring used fresh is not included.)

<sup>2)</sup> Al makrel, som er forbrukt fersk, eksportert i is eller saltet rund for det skandinaviske marked, er ikke medregnet. (All mackerel, used fresh or exp. in ice or salted for the Scandinavian market, is not included.)